

Sygn. akt XV Ca 610/15

## POSTANOWIENIE

Dnia 29 września 2015 r.

Sąd Okręgowy w Poznaniu Wydział XV Cywilny Odwoławczy

w składzie:

Przewodniczący: SSO Arleta Lewandowska

Sędziowie: SSO Maria Antecka (spr.)

SSO Michał Wysocki

Protokolant: prot. sąd. Agata Lipowicz

po rozpoznaniu na rozprawie w dniu 25 września 2015 r. w Poznaniu

sprawy z wniosku G. W. (1)

przy udziale H. W. i K. W. (1)

o sprostowanie aktu stanu cywilnego- aktu zgonu dotyczącego K. W. (2)

na skutek apelacji wniesionej przez wnioskodawczynię

od postanowienia Sądu Rejonowego Poznań- Grunwald i Jeżyce w Poznaniu

z dnia 14 stycznia 2015 r.

sygn. akt I Ns 2166/14

***p o s t a n a w i a :***

***oddalić apelację.***

Maria Antecka Arleta Lewandowska Michał Wysocki

## UZASADNIENIE

Sąd Rejonowy Poznań - Grunwald i Jeżyce w Poznaniu , w sprawie z wniosku G. W. (1), przy uczestnictwie H. W., K. W. (3) o sprostowanie aktu stanu cywilnego - odpisu skróconego aktu zgonu, dotyczącego K. W. (2), postanowieniem z dnia 14.01.2015r. wniosek oddalił.

W uzasadnieniu Sąd Rejonowy wskazał, iż zgodnie z art. 31 ustawy z dnia 29.09.1986 r. Prawo o aktach stanu cywilnego (tekst jednolity Dz.U. z 2011r., nr 12, poz.1264) akty stanu cywilnego podlegają sprostowaniu w razie błędnego lub nieścisłego zredagowania. Natomiast jeżeli błąd w akcie ma charakter oczywistej omyłki, błędu pisarskiego, to jego sprostowanie winno nastąpić w postępowaniu administracyjnym na podstawie art.28 Prawa o a.s.c. Sąd Rejonowy wskazał, iż w niniejszej sprawie zarówno w akcie urodzenia wnioskodawcy, czyli ojca K. W. (2), jak i w akcie małżeństwa rodziców K. W. (2) widniało nazwisko (...) i to do czasu wydania na ich wniosek przez Prezydenta Miasta P. w dniu 6.06.2013r. decyzji w przedmiocie ustalenia brzmienia

i pisowni nazwiska jako (...). Jako (...) zgłoszono też nazwisko K. po jego narodzinach. Te okoliczności zostały przytoczone jako uzasadniające oddalenie wniosku. Nadto Sąd Rejonowy podkreślił, iż w akcie urodzenia K. W. (2) widnieje nazwisko (...), a nadto podkreślił, iż dane zgłoszone do Urzędu Stanu Cywilnego w związku z urodzeniem K. W. (2) zgodne były ze stanem faktycznym. W tamtej dacie jego rodzice nosili nazwisko (...).

Z orzeczeniem tym nie zgodziła się wnioskodawczyni i zaskarżyła je w całości apelacją, zgłaszając następujące zarzuty:

1. naruszenia art.31 ustawy z 29.09.1986 r. Prawo o aktach stanu cywilnego ( Dz.U. nr 36, poz.180, ze zm.) poprzez jego błędną wykładnię i w konsekwencji uznanie, iż akt zgonu K. W. (4) nie podlega sprostowaniu w zakresie brzmienia i pisowni nazwiska zmarłego z uwagi na niewykazanie, że akt zgonu był dotknięty błędem od początku jego sporządzenia;

2. naruszenie przepisów postępowania, mających istotny wpływ na wynik sprawy, tj. art.233§1 k.p.c. poprzez dokonanie dowolnej, a nie swobodnej, oceny zgromadzonego w sprawie materiału dowodowego, sprzecznej z zasadami logiki oraz doświadczenia życiowego i w konsekwencji:

-przyjęcie, że z okoliczności niniejszej sprawy nie wynika, że za właściwe brzmienie i pisownię nazwiska zmarłego uznać należy nazwisko (...);

-ustalenie, że nie wykazano, że akt zgonu K. W. (4) był dotknięty błędem, pomimo że dokumenty zgromadzone w aktach sprawy pozwalają ustalić, że prawdziwym nazwiskiem syna wnioskodawczyni jest nazwisko (...), co potwierdza m.in. odpis aktu urodzenia K. W. (2);

-uznanie za nieistotne w sprawie zeznań uczestników postępowania, z których wynika, że brzmienie nazwiska rodowego rodziny zmarłego to (...), a nie W.;

-uznanie za nieistotne faktu, iż zarówno wnioskodawcy, jak i zmarły K. W. (2) posługiwali się na co dzień nazwiskiem (...);

-nieuwzględnienia faktu, iż w stosunku do K. W. (2) nie wydano decyzji administracyjnej w zakresie sprostowania brzmienia i pisowni nazwiska zmarłego na (...), wyłącznie z uwagi na jego śmierć przed rozstrzygnięciem sprawy, natomiast decyzje takie zostały wydane w odniesieniu do jego rodziców, co dodatkowo potwierdza, że właściwe brzmienie nazwiska syna wnioskodawczyni to (...).

Z uwagi na powyższe apelująca wniosła o zmianę zaskarżonego orzeczenia i uwzględnienie wniosku w całości, ewentualnie o uchylenie zaskarżonego orzeczenia i przekazanie sprawy Sądowi I instancji do ponownego rozpoznania.

Nadto apelująca wniosła o zasądzenie na jej rzecz kosztów sądowych postępowania pierwszoinstancyjnego oraz kosztów postępowania przez Sądem II instancji, w tym kosztów zastępstwa procesowego według norm przepisanych.

### **Sąd Okręgowy zważył co następuje:**

Apelacja okazała się nieuzasadniona.

Apelująca sformułowała zarzuty dwojakiego rodzaju :

- po pierwsze zarzut naruszenia prawa materialnego;

- po drugie zarzut naruszenia przepisów postępowania, mających istotny wpływ na wynik sprawy, tj. art.233§1 k.p.c. poprzez dokonanie dowolnej, a nie swobodnej oceny zgromadzonego w sprawie materiału dowodowego, sprzecznej z zasadami logiki oraz doświadczenia.

W pierwszej kolejności rozważania wymagały zarzuty odnoszące się do naruszenia przepisów postępowania, albowiem mogły mieć one wpływ na ustalenie stanu faktycznego, a tylko w prawidłowo ustalonym stanie faktycznym dokonywać można rozważań prawnych.

W ocenie Sądu Okręgowego ustalenia faktyczne Sądu Rejonowego były całkowicie prawidłowe. Zostały one oparte na całokształcie materiału dowodowego zebranego w toku postępowania, który został poddany rzetelnej i skrupulatnej analizie zgodnej z regułami poprawnego rozumowania oraz zasadami doświadczenia życiowego. Z tych też względów Sąd Okręgowy ustalenia faktyczne poczynione przez Sąd I instancji przyjął za własne, oceniając zarzuty w tym zakresie za niezasadne.

Omawiając te zarzuty należy wskazać, iż pozbawione podstaw faktycznych jest twierdzenie apelującej, że z okoliczności niniejszej sprawy wynika, że za właściwe brzmienie i pisownię nazwiska zmarłego uznać należy nazwisko (...). Jedyńm dokumentem stanu cywilnego, w którym podano nazwisko K. W. (2) w brzmieniu (...), był złożony w kserokopii odpis skrócony aktu urodzenia K. W. (2) z dnia 17.09.1967 r. (k.49). Sąd Rejonowy dokonał oceny mocy dowodowej tego dokumentu, wskazując, iż nie może stanowić on dowodu brzmienia nazwiska, gdyż po pierwsze z pozostałych aktów stanu cywilnego stanowiących dowody w sprawie, wynika że w księdze stanu cywilnego i akcie urodzenia tej osoby nazwisko wpisane jest w brzmieniu (...); a po drugie dowód ten został przedłożony w kserokopii, a więc sąd nie miał możliwości weryfikacji, w jakim brzmieniu nazwisko to zostało ujęte na oryginale tego odpisu skróconego aktu urodzenia. Jednocześnie Sąd Rejonowy szczegółowo dokonał analizy brzmienia i pisowni w dokumentach stanu cywilnego wstępnych K. W. (2) brzmienia ich nazwiska, wyprowadzając z tego trafny wniosek, iż w dacie urodzenia K. W. (2) rodzice jego nosili nazwisko (...) i takie też nazwisko figurowało w aktach stanu cywilnego ich dotyczących. Podkreślił przy tym, iż nazwisko rodziców K. W. (2) zostało ustalone w brzmieniu (...) w wyniku wydania na ich wniosek przez Prezydenta Miasta P. w dniu 6.06.2013 r. decyzji w przedmiocie ustalenia brzmienia i pisowni nazwiska.

Z wyżej wskazanych względów pozbawione podstaw faktycznych jest też twierdzenie apelującej, że Sąd Rejonowy nieprawidłowo przyjął, iż w toku postępowania nie wykazano, że akt zgonu K. W. (4) był dotknięty błędem.

Twierdzenia apelującej, iż Sąd Rejonowy błędnie uznał za nieistotne w sprawie zeznania uczestników postępowania, z których wynika, że brzmienie nazwiska rodzowego rodziny zmarłego to (...), a nie W., jak również za nieistotne uznał fakt, iż zarówno wnioskodawcy, jak i zmarły K. W. (2) posługiwali się na co dzień nazwiskiem (...) winy być już rozpatrywane łącznie z postawionym w apelacji

z zarzutem prawa materialnego, gdyż dotyczą nie tyle ustaleń faktycznych, ile wyciągniętych z nich wniosków. Podobnie należy ocenić, również ujęty jako zarzut naruszenia prawa procesowego, zarzut nieuwzględnienia faktu, iż w stosunku do K. W. (2) nie wydano decyzji administracyjnej w zakresie sprostowania brzmienia i pisowni nazwiska zmarłego na (...), wyłącznie z uwagi na jego śmierć przed rozstrzygnięciem sprawy, natomiast decyzje takie zostały wydane w odniesieniu do jego rodziców, co dodatkowo potwierdza, że właściwe brzmienie nazwiska syna wnioskodawczyni to (...).

Sąd Rejonowy dokonując wykładni przepisu art.31 Prawa o a.s.c. trafnie wskazał w jakich okolicznościach może dojść do sprostowania aktu stanu cywilnego, wspomagając swoje wywody dorobkiem judykatury i poglądami doktryny. W szczególności trafnie podkreślił, iż sprostowanie nazwiska może nastąpić na podstawie aktów urodzenia wstępnych, a wyjątkowo na podstawie ich aktów małżeństwa. Okolicznościami, które nie mają znaczenia dla sprostowania nazwiska jest to jakim nazwiskiem posługuje się na co dzień osoba, co do której aktu stanu cywilnego złożono wniosek o sprostowanie, ani jakie brzmienie tego nazwiska jest zawarte w innych dokumentach niż akty stanu cywilnego. Nadto mając na uwadze, iż brzmienie nazwiska rodziców K. W. (2) zostało ustalone w brzmieniu (...) dopiero z wydaniem w roku 2003 przez Prezydenta Miasta P. decyzji administracyjnych ustalających brzmienie nazwiska F. W. na (...) i G. W. (2) na (...) podkreślił, iż sprostowaniu w trybie art. 31 Prawa o a.s.c. podlegać może to, co było błędne od początku. W konkluzji Sąd Rejonowy uznał, iż brak jest podstaw do uwzględnienia wniosku.

Sąd Okręgowy w pełni akceptuje i podziela wnioski prawne wyciągnięte przez Sąd Rejonowy z trafnie poczynionych ustaleń faktycznych.

Odnosząc się do apelacji i powołanego w jej uzasadnieniu zarzutu postanowienia z uzasadnieniem Sąd Najwyższego z dnia 19.01.1967 – III CR (...), Sąd Okręgowy podkreśla, iż dotyczyło ono zupełnie innego stanu faktycznego, a mianowicie akt, którego dotyczył wniosek o sprostowanie został odtworzony na podstawie art. 22 Prawa o aktach stanu cywilnego (dekretu z 8.06.1955 r.).

Sąd Okręgowy zauważa nadto, iż z dniem 1.03.2015 r. weszła w życie ustawa z dnia 28.11.2014 r. Prawo o aktach stanu cywilnego (Dz.U. 2014.1741) i na mocy art.148 tej ustawy utraciła moc ustawa z 29.09.1986. -Prawo o aktach stanu cywilnego. Zgodnie jednak z art. 134 ust.5 ustawy z dnia 28.11.2014 r. postępowania sądowe o sprostowanie aktu stanu cywilnego wszczęte i niezakończone przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy są prowadzone na podstawie przepisów dotychczasowych.

Z wyżej wskazanych względów apelacja, jako nieuzasadniona, na podstawie art.385 k.p.c. w zw. z art.13§2 k.p.c. podlegała oddaleniu.

Maria Antecka A. M. W.